### University of Nebraska - Lincoln Digital Commons@University of Nebraska - Lincoln

Faculty Publications, Classics and Religious Studies Department

Classics and Religious Studies

6-1-1998

# Review of *The Harlot by the Side of the Road:* Forbidden Tales of the Bible, by Jonathan Kirsch

Sidnie White Crawford University of Nebraska-Lincoln, scrawford1@unl.edu

Follow this and additional works at: http://digitalcommons.unl.edu/classicsfacpub



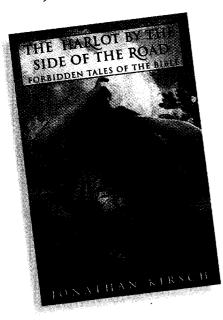
Part of the Classics Commons

Crawford, Sidnie White, "Review of The Harlot by the Side of the Road: Forbidden Tales of the Bible, by Jonathan Kirsch" (1998). Faculty Publications, Classics and Religious Studies Department. Paper 58. http://digitalcommons.unl.edu/classicsfacpub/58

This Article is brought to you for free and open access by the Classics and Religious Studies at DigitalCommons@University of Nebraska - Lincoln. It has been accepted for inclusion in Faculty Publications, Classics and Religious Studies Department by an authorized administrator of DigitalCommons@University of Nebraska - Lincoln.

## BIBLE BOOKS

### Sex, Violence and Greed



## The Harlot by the Side of the Road: Forbidden Tales of the Bible

Ionathan Kirsch

(New York: Ballantine Books, 1997), 378 pp., \$27.00 (hardback)

SIDNIE WHITE CRAWFORD

Many modern readers think of the Bible as a "dry and preachy" book, not having much sympathy for the all-too-human passions of sex, violence and greed. In this book, Jonathan Kirsch, author, book columnist for the *Los Angeles Times* and practicing lawyer, attempts to change that impression, to reveal the Bible's full-

ness in recounting human complexity. In the process, Kirsch hopes "to take back the Bible from the strict and censorious people who wave it in

our faces and to restore it to the worldly man or woman who will appreciate the flesh-and-blood passions that are described in the Holy Scriptures."

Unlike most books about the Bible, this one begins with a warning: "The stories you are about to read are some of the most violent and sexually explicit in all of Western literature. They are tales of human passion in all of its infinite variety: adultery, seduction, incest, rape, mutilation, assassination, torture, sacrifice, and murder. And yet every one of these stories is drawn directly from the pages of the Holy Bible."

"Hidden away in the odd cracks and corners of Holy Scriptures," these stories have been overlooked because their contents are often shocking. Religious authorities, according to Kirsch, have smoothed over, euphemized away, and just plain ignored these stories, leaving most readers unaware of their existence.

Kirsch draws attention to the lesser-known accounts of Lot and his daughters (Genesis 19:1-38), the rape of Dinah (Genesis 34:1-31), Tamar and Judah (Genesis 38:1-26), Zipporah and Moses (Exodus 4:24-26), Jephthah and his daughter (Judges 11:1-40), the traveler

and his concubine (Judges 19:1-30), and Tamar and Amnon (2 Samuel 13:1-22).

Kirsch treats each story in two or three chapters. The first chapter retells the story in modern English, expanded and embellished with details not found in the biblical text. As a check on his creativity, Kirsch includes the biblical story in boxes alongside his retold story. For this purpose, Kirsch uses the 1917 Jewish Publication Society translation-one of the few weaknesses of the book: This archaic translation will be difficult for the average reader to comprehend easily. Kirsch would have been better served by using a more modern translation, for example, the New Jewish Publication Society translation, published in 1985.

In his expansions and embellishments, Kirsch draws on extrabiblical retellings of the stories, such as rabbinic midrash, as well as his own imagination. For example, in the story of Jephthah and his daughter in Judges 19, the daughter is nameless. However, when Pseudo-Philo, a first-century C.E. Jewish author, retold the tale, he gave the daughter's name as Seila, and Kirsch reuses this name in his version.

Following the retelling, Kirsch devotes a chapter to explaining the story and why it has been so difficult for believers to accept this tale as part of the Bible. Kirsch includes a very readable discussion of contemporary scholarship on the passage and then draws his own conclusions. For example, in the story of Zipporah and Moses (Exodus 4), the text seems to say that God attacked Moses on his way back to Egypt and attempted to kill him! Kirsch

notes that Moses appears to be saved by Zipporah's action when she circumcises her son and then smears the blood on somebody's (God's or Moses') feet (or genitals). He attributes this story to an ancient tradition of the need to appease the deity by bloodletting. This may be uncomfortable for our contemporary theological notions (a God who demands human blood and threatens to kill his prophet would seem to contradict a por-

trait of God as all-loving and merciful), but it is based on sound scholarship. These chapters illustrate the thoroughness of Kirsch's research in preparing this book, both through the endnotes and the extensive bibliography, which lead the interested reader to further research.

The Harlot by the Side of the Road would be an excellent addition to the library of the interested layperson or a valuable supplemental text in an undergraduate course. Jonathan Kirsch has produced a book that is a responsible treatment of some rather shocking and sensational biblical stories, and I recommend it to the readers of BR.

Sidnie White Crawford is associate professor of Hebrew and chair of the department of classics at the University of Nebraska-Lincoln.

### Families in the New Testament World: Households and House Churches

Carolyn Osiek and David L. Balch
The Family, Religion, and Culture series, ed.
by Don S. Browning and Ian S. Evison

(Louisville, KY: Westminster/John Knox Press, 1997) 329 pp., \$25.00 (paperback)

REVIEWED BY DENNIS C. DULING

"Family values" has recently become a catchword among traditional Jews and Christians, especially politicians. Many proponents cite the Bible in support of these values. Yet how much do we really know about family values in the biblical world?

The study of the social world of the ancient Near East began fairly recently. In the 1950s, social historians fused two fields that had been traditionally antagonistic: sociology-anthropology, which attempts to explain present-day human groups and their activities in general; and the historical sciences, which interpret past human beings and their activities in particular. Armed with basic social-scientific theory, Bible scholars soon followed suit. Working with archaeological remains and ancient literature, they began asking hard questions about ordinary, everyday life in biblical times.

More than two decades of research has produced a great deal of information about both the rich and the poor, males and females, husbands and wives, parents and children, masters and slaves, and the literate and illiterate in the ancient world. Now Carolyn Osiek of the Catholic Theological Union and David Balch of Texas Christian University have gathered the results of this research in one handy volume. Theirs is the first comprehensive synthesis and discussion of archaeological, classical, socialhistorical and cultural-anthropological research on houses, households and family life among ancient Greeks, Romans and Christians from the fourth century B.C.E. to the fifth century C.E.

To illustrate Osiek and Balch's approach, let's examine how they approach relationships between men and women.

#### THE LENINGRAD CODEX

A Facsimile Edition

General Editor: DAVID NOEL FREEDMAN

Managing Editor: ASTRID B. BECK

Associate Editors: BRUCE E. ZUCKERMAN and MARILYN J. LUNDBERG

Publication Editor: James A. Sanders

Photographers: Bruce E. Zuckerman, Kenneth A. Zuckerman, Marilyn J. Lundberg, and Garth I. Moller

Housed in the Russian National Library in St. Petersburg (formerly Leningrad), cataloged as "Firkovich B 19 A," and dated 1009 C.E., the Leningrad Codex stands as the single most important extant manuscript for establishing the text of the Hebrew Bible and is the basis for virtually all critical editions of the Hebrew Bible. As the fruit of a landmark publishing event in biblical scholarship, the Codex is now available in a beautiful facsimile edition that will be of interest to scholars, synagogues, and churches and that will serve as an invaluable resource for all serious students of the Hebrew Bible.

ISBN 0-8028-3786-7 • 1,072 pages • 11" x 13" Hardcover • \$255.00

### THE JEWISH BIBLE AND THE CHRISTIAN BIBLE An Introduction to the History of the Bible

IULIO TREBOLLE BARRERA

Translated by WILFRED G. E. WATSON

This wide-ranging handbook presents a superb overview of our current knowledge on the history of the Bible. Incorporating the immense amount of information that has become available since the discovery of the Dead Sea Scrolls, Trebolle Barrera bridges the gaps between widely different areas and trends in the field of biblical studies. Scholars, students, and interested laypeople alike will benefit from the wealth of general information found here as well as the detailed discussion of many topics currently under debate.

573 pages

ISBN 0-8028-3830-8 • Hardcover • \$119.00

ISBN 0-8028-4473-1 • Paperback • \$49.00

At your bookstore, or call I-800-253-7521

FAX: 616-459-6540 • E-mail: sales@eerdmans.com





